



**The Embassy of the United States of America
Guatemala City, Guatemala**

Message to U.S. Citizens: Travel Alert-Worldwide

December 23, 2014

Dear American Citizen:

The following is a message regarding Worldwide Travel Alert. Please share the following information with any other U.S. citizens you know, as soon as possible. We hope to have this message disseminated as widely as possible within the U.S. citizen community. Please contact the American Citizen Services Unit via e-mail (amcitsguatemala@state.gov), fax (2331-3804), or telephone (2326-4000) if you have any questions. Thank you very much for your support and assistance.

The lone wolf attack in Sydney, Australia on December 15, 2014, resulting in the deaths of two hostages, is a reminder that U.S. citizens should be extra cautious, maintain a very high level of vigilance, and take appropriate steps to enhance their personal security. This Travel Alert expires on March 19, 2015.

An analysis of past attacks and threat reporting strongly suggests a focus by terrorists not only on the targeting of U.S. government facilities but also on hotels, shopping areas, places of worship, and schools, among other targets, during or coinciding with this holiday period. U.S. citizens abroad should be mindful that terrorists groups and those inspired by them can pose unpredictable threats in public venues. U.S. citizens should remain alert to local conditions and for signs of danger.

We strongly recommend that U.S. citizens traveling abroad enroll in the Department of State's Smart Traveler Enrollment Program (STEP). STEP enrollment gives you the latest security updates, and makes it easier for the nearest U.S. embassy or consulate to contact you in an emergency. If you don't have Internet access, enroll directly with the nearest U.S. embassy or consulate.

For the latest security information, U.S. citizens traveling abroad should regularly monitor the Department of State's Internet website at travel.state.gov where the Worldwide Caution, Country Specific Information, Travel Warnings, and Travel Alerts

can be found. Follow us on Twitter and the Bureau of Consular Affairs page on Facebook as well.

In addition to information on the internet, travelers may obtain up-to-date information on security conditions by calling 1-888-407-4747 toll-free in the United States and Canada or, from other countries, on a regular toll line at 1-202-501-4444. These numbers are available from 8:00 am to 8:00 pm Monday through Friday, Eastern Time (except U.S. federal holidays).

Americans traveling abroad should regularly monitor the U.S. Embassy's website, the U.S. Department of State's Bureau of Consular Affairs' website www.travel.state.gov, where the current Worldwide Caution, Travel Warnings, Travel Alerts, and Country Specific Information can be found. The U.S. Embassy also encourages U.S. citizens to review "A Safe Trip Abroad," found at http://travel.state.gov/travel/tips/safety/safety_1747.html, which includes valuable security information for those both living and traveling abroad. In addition to information on the Internet, travelers may obtain up-to-date information on security conditions by calling 1-888-407-4747 toll-free in the U.S. and Canada, or outside the U.S. and Canada on a regular toll line at 1-202-501-4444.

The U.S. Embassy in Guatemala is located at Avenida Reforma 7-01, Zone 10, Guatemala City. Please contact the American Citizen Services Unit by email to amcitsguatemala@state.gov, by phone at 011-(502)2326-4000, or by fax at (502)2331-3804. The after-hours emergency number is 011-502-2331-2354 or (502)2331-2354.

.....

Estimado ciudadano estadounidense:

El siguiente es un mensaje en relación a la Alerta de Viaje a Nivel Mundial. Por favor comparta la siguiente información con cualquier otro ciudadano estadounidense que conozca, lo más pronto posible. Esperamos que este mensaje pueda ser transmitido lo más posible entre la comunidad de ciudadanos estadounidenses. Por favor comuníquese con la Unidad de Servicios a Ciudadanos Estadounidenses si tiene consultas adicionales; al teléfono 2326-4000, fax 2331-3804 ó al correo electrónico amcitsguatemala@state.gov Muchas gracias por su apoyo y colaboración.

El ataque de un "lobo solitario" en Sydney, Australia, el 15 de diciembre del año 2014, que dió como resultado la muerte de dos rehenes, es un recordatorio para que todos los ciudadanos estadounidenses tomen precauciones adicionales, mantengan un alto nivel de vigilancia y tomen los pasos apropiados para mantener su seguridad personal. Esta Alerta de Viaje vence el 19 de marzo del año 2015.

Un análisis de ataques anteriores y reportes de amenazas sugieren fuertemente un enfoque por parte de los terroristas no sólo en establecimientos del gobierno de Estados Unidos, sino también en hoteles, áreas de compra, lugares de adoración y escuelas, entre otros objetivos durante o coincidiendo con este período de asuetos. Los ciudadanos estadounidenses en el extranjero deben tener en mente que los grupos terroristas y aquellos inspirados por ellos pueden colocar amenazas impredecibles en

lugares públicos. Los ciudadanos estadounidenses deben permanecer alerta en condiciones locales y señales de peligro.

Recomendamos a los ciudadanos estadounidenses viajando en el extranjero que se registren con el Departamento de Estado , a través del sistema de registro STEP (siglas en inglés de Smart Traveler Enrollment Program). Registrarse con el sistema STEP le provee las actualizaciones más recientes sobre seguridad y facilita al Consulado o Embajada de Estados Unidos más cercana contactarle en caso de emergencia. Si usted no tiene acceso a internet, puede registrarse personalmente con el Consulado o la Embajada de Estados Unidos más cercana.

Para obtener la información de seguridad más reciente, los ciudadanos estadounidenses viajando en el extranjero deben monitorear regularmente el sitio de internet del Departamento de Estado a través de travel.state.gov en donde pueden encontrar los documentos de Precaución a Nivel Mundial, Información Específica de los Países, Advertencias de Viaje y Alertas de Viaje. Síguenos en Twitter y también a través de la página de Facebook de la Agencia de Asuntos Consulares.

Adicional a la información a través de internet, los viajeros pueden obtener información actualizada sobre las condiciones de seguridad llamando gratuitamente dentro de los Estados Unidos o Canadá, al teléfono 1-888-407-4747 y desde otros países al número 1-202-501-4444. Estos números están disponibles de 08:00 a.m. a 08:00 p.m. de lunes a viernes en horario del este (excepto durante los asuetos federales de Estados Unidos).

Los Ciudadanos Estadounidense que viajan al extranjero deben revisar constantemente el sitio en internet de la Embajada de Estados Unidos, así como el sitio en internet del Departamento de Estado, la División de Asuntos Consulares en www.travel.state.gov donde pueden encontrar el documento de Precaución a Nivel Mundial, Advertencias de Viaje, Alertas de Viaje y la Información Específica de cada país. La Embajada de Estados Unidos también recomienda a los Ciudadanos Estadounidenses revisar el documento "Un viaje seguro en el extranjero" en el sitio de internet http://travel.state.gov/travel/tips/safety/safety_1747.html el cual contiene información importante de seguridad para aquellas personas viviendo o viajando en el extranjero. Adicional a la información en Internet, las personas que viajan pueden obtener información actualizada sobre las condiciones de seguridad llamando gratuitamente dentro de los Estados Unidos y Canadá al número telefónico 1-888-407-4747 ó fuera de Estados Unidos y Canadá al número regular 1-202-501-4444

La Embajada de Estados Unidos en Guatemala está ubicada en la Avenida Reforma 7-01, Zona 10, Ciudad de Guatemala. Por favor comuníquese a la Unidad de Servicios para Ciudadanos Norteamericanos vía correo electrónico a amcitsguatemala@state.gov o al teléfono (502)2326-4000, vía fax al (502)2331-3804. Nuestro número telefónico de emergencias, las 24 horas es 011-502-2331-2354 ó (502)2331-2354.